

# LUCRĂRILE SESIUNII MARII ADUNĂRI NAȚIONALE

## LEGEA

### organizării și disciplinei muncii în unitățile socialiste de stat

Urmare din pag. 1

h) îndeplinirea riguroasă a contractelor încheiate de unitate cu privire la livrarea produselor în termenele, sortimentele și de mărimea precizată, efectuarea în bune condiții a lucrărilor și serviciilor stabilite, respectarea obligatiilor anuale de cooperare și colaborare cu alte unități;

i) respectarea și aducerea la îndeplinire a angajamentelor asumate de unitate prin contracte colective;

j) examinarea cu atenție și buna în considerare a tuturor observațiilor critice, sugestii și propunerilor de măsură formulate de salariații unității în cadrul adunărilor generale sau în alte împrejurări și încununarea salariatilor respectivi despre modul cum au fost rezolvate problemele ridicate.

k) în funcție de profilul, specificul și complexitatea sarcinilor încredințate unității, organul de conducere al acesteia întocmește regulamentul de organizare și funcționare precum și — împreună cu comitetul sindicatului — regulamentul de ordine interioară, pe baza și în aplicarea prevederilor prezentei legi.

ART. 2. — Directorul asigură conducerea operativă a unității, aducând la îndeplinire hotărârile organului de conducere colectiv și sarcinile stabilite de forul ierarhic superior. Conducătorii de unitate are datoria de a lua toate măsurile necesare,

în limita atribuțiilor sale și potrivit legii, pentru realizarea prevederilor de plan, buna organizare a producției, asigurarea unor condiții corespunzătoare de muncă, îmbunătățirea activității unității respective.

ART. 3. — În vederea unei bune funcționări a unităților socialiste, activitatea acestora se organizează pe secții și ateliere de producție, servicii de aprovizionare, de desfacere și transport, laboratoare, ateliere de întreținere, secții și sectoare de cercetare, servicii funcționale și alte compartimente.

Înginerii șefi, șefii de secții și de ateliere, șefii de servicii, conducătorii tuturor compartimentelor de muncă au datoria de a stabili din timp sarcinile ce revin colectivelor pe care le conduc sau coordonează, de a asigura asistența tehnică necesară, întărirea disciplinei în muncă, elaborarea și aplicarea măsurilor tehnico-organizatorice în vederea îndeplinirii integrale a planului și îmbunătățirii activității sectoarelor respective.

Maistrii au obligația de a conduce nemijlocit procesul de producție de a asigura — pentru fiecare loc de muncă de care răspund — buna organizare a producției și a muncii, aprovizionarea cu materii prime, materiale, scule și dispozitive, îndrumarea tehnică corespunzătoare, folosirea și întreținerea mașinilor și utilajelor, respectarea ordinii, utilizarea judicioasă de către fiecare salariat a timpului de lucru,

de a veni în muncă neîntrerupt în aceeași unitate salariați care a încetat activitatea fiind gravidă sau pentru ași fiind copil până la împlinirea vârstei de 7 ani.

ART. 8. — Vechime neîntreruptă în aceeași unitate are salariații care a lucrat într-o unitate, pe baza aceluiași contract de muncă încheiat pe durata nedeterminată.

Are, de asemenea, vechime neîntreruptă în aceeași unitate: a) salariații cu contract pe durata nedeterminată care a lucrat în două sau mai multe unități, ca urmare a transferării sale în interesul serviciului;

b) salariații cu contract de muncă pe durata determinată care a lucrat în fiecare an, în funcție de necesitățile serviciului, cel puțin 6 luni în aceeași unitate sau în unități diferite unde a trecut în mod organizat, la indicația unui organ competent.

ART. 9. — Salariații cu contract de muncă pe durata nedeterminată care s-a încadrat în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiază de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) a fost trimis să urmeze o școală, un curs de calificare, de perfecționare sau de specializare;

b) a îndeplinit sarcini cu caracter permanent în cadrul organizațiilor obștești, cu aprobarea conducătorului organului competent;

c) a îndeplinit o funcție electorală, cu caracter de continuitate, pentru care a primit salariu;

d) a fost trimis să lucreze într-o organizație internațională;

e) a îndeplinit obligații militare sau a lucrat activitatea de militar în cadrul permanenței sau ca personal militarizat, în condițiile Decretului 407/1959;

f) s-a desființat contractul de muncă de către unitate, din cauză că a lipsit mai mult de 3 luni de la serviciu, fiind în incapacitate temporară de muncă, constatată prin certificat medical;

g) a fost eliberat dintr-o funcție pe care a ocupat-o ca urmare a numărului sale de către organul superior competent;

h) i s-a desființat contractul de muncă și ulterior s-a stabilit de organele competente că motivele care au stat la baza acestei măsuri au fost neîntemeiate;

i) a încetat activitatea din cauza sărăcii sănății, constatată prin certificat medical, care a fost necesar schimbarea locului de muncă, în cazul când ualetea nu l-a putut oferi o altă muncă corespunzătoare;

j) a fost pensionat pentru invaliditate;

k) unul din soții îl urmează pe celălalt, care a fost transferat în interesul serviciului sau muncii împreună cu unitatea în altă localitate, a fost trimis în misiune permanentă în străinătate sau lucrează într-o organizație internațională.

În aceeași condiții beneficiază:

de a lucra în unitatea respectivă cel puțin cinci ani de la terminarea formei de instruire;

e) obligația salariaților ca în cazul neapăsării îndatoririlor prevăzute la lit. b și plătească o despăgubire reprezentând cheltuielile făcute de unitate sau alte organe pentru pregătirea lui profesională.

Prevederile prezentului articol se aplică și salariaților trimisi la specializare sau documentare în străinătate.

ART. 22. — Interpretarea vechimii în muncă sau vechimii în aceeași unitate atrage, potrivit legii, diminuarea sau, după caz, pierderea unor drepturi privind acordarea treptelor și gradurilor, a gradurilor, concediului de odihnă, ajutoarelor materiale pentru incapacitate temporară de muncă.

ART. 23. — Regulamentul de ordine interioară — în interpretare, organizație economică și instituție — se întocmește și se aprobă de către conducerea unității, împreună cu comitetul sindicatului, potrivit îndrumării elaborate de Ministerul Muncii și Consiliul Central al Uniunii Generale a Sindicatelor, pe baza prevederilor prezentei legi; îndrumarul va indica pe baza prevederilor prezentei legi, și ce trebuie să cuprindă contractul de muncă în formă scrisă.

ART. 24. — Regulamentul de ordine interioară stabilește obligațiile unității și cele ale salariaților, cuprinde dispoziții referitoare la organizarea lucrului în unitate, disciplina muncii, recompensele ce se pot acorda, modul de aplicare a sancțiunilor disciplinare și persoanele

#### CAPITOLUL II

### Drepturile și îndatoririle salariaților

ART. 4. — O dată cu angajarea într-o unitate socialistă de muncă, salariații devin membri ai colectivului de muncă al acesteia și beneficiază, în conformitate cu dispozițiile legale, de următoarele drepturi:

a) salariu corespunzător cantității și calității muncii depuse, sporuri de salariu pentru munca prestată în condiții deosebite, precum și alte sporuri și indemnizații;

b) repaus săptămânal și concediu anual de odihnă plătit;

c) ajutor material, în cadrul asigurărilor sociale de stat, în caz de incapacitate temporară de muncă, maternitate, pentru îngrășirea copilului bolnav, pentru refacerea și întărirea sănătății, pentru cazuri de deces în familie; asistență medicală gratuită și înlesniri în caz de trimiteri la tratament în stațiunile balneo-climatice;

d) program de lucru redus, dacă lucrează în condiții vătămătoare și periculoase sau dacă din motive de sănătate organelle medicale prescriu un altfel de alocat de stat pentru copii;

e) condiții corespunzătoare de protecție a muncii, precum și — pentru femei și tineri — măsuri speciale de ocrotire;

f) sprijin și înlesniri pentru îmbunătățirea pregătirii profesionale;

g) să aleagă și să fie aleși în organul colectiv de conducere al unității, să-și exprime părerea în orice problemă a activității acesteia, să participe la adunarea generală a salariaților, să se adreseze organului de conducere al unității cu propuneri și sugestii, să solicite participarea la ședințele organului colectiv de conducere atunci când se analizează munca sectoarelor în care lucrează, să a cunoască de caracterizarea activității lor profesionale;

h) să se adreseze organului ierarhic superior sau organului ierarhic inferior sau organului de jurisdicție muncii, în cazul măsurilor pe care le consideră că aduc prejudicii intereselor unității sau unor drepturi personale;

i) înlesniri la obținerea unei locuințe propriete de stat, ocazional și la obținerea creditei pentru construirea unei locuințe propriete personală;

k) pensie pentru limită de vârstă sau din cauza unei invalidități;

ART. 5. — Salariații au datoria de a respecta ordinea și disciplina la locul de muncă, de a îndeplini toate sarcinile de serviciu ce le revin potrivit legii, contractului colectiv și contractelor lor individuale de muncă, regulamentul de organizare și funcționare a unității, regulamentul de ordine interioară, precum și dispozițiile organelor de conducere privind desfășurarea activității în unitate.

Îndatoririle generale ale salariaților sunt următoarele:

a) respectarea programului de lucru și folosirea integrală a timpului de muncă pentru îndeplinirea obligațiilor de serviciu;

b) însușirea și respectarea procesului tehnologic și de muncă stabilit, utilizarea instalațiilor la parametri de funcționare prevăzuți în documentația tehnică, folosirea intensivă a tuturor mijloacelor de muncă, utilizarea rațională a materialelor prime și materialelor;

c) ridicarea necontenită a nivelului profesional în vederea realizării sarcinilor de plan, îmbunătățirii continue a calității produselor și lucrărilor, creșterii productivității muncii;

d) respectarea normelor de protecție a muncii, precum și a celor privind folosirea echipamentului de protecție și de lucru, prevenirea incendiilor sau a oricăror altor situații care ar putea pune în primejdie siguranța colectivului de lucru, să combată orice fel de manifestări necorespunzătoare, să acționeze în spiritul atitudinii comuniste față de muncă și societate.

e) ordine, medalii, titluri de onoare, diplome de onoare, insigne și titluri distinctive;

f) acordarea de trofee sau graduri superioare la salariul teritar în conformitate cu prevederile legale;

g) gratificații și premii;

h) alte recompense, în bani sau în obiecte, excursii gratuite și alte asemenea, prevăzute în regulamentul de ordine interioară, în statutul disciplinar sau în contractul colectiv.

Recompensele prevăzute la lit. d și e, acordate salariaților, vor fi înscrise în carnetul său de muncă.

Pentru vechime neîntreruptă în aceeași unitate, salariații primesc un spor de salariu potrivit legii. În raport de vechime neîntreruptă în muncă, salariații beneficiază, după caz, de creșterea duratei concediului de odihnă, a ajutoarelor de boală și pentru maternitate, a pensilor, potrivit legii.

ART. 12. — Încălcarea cu vinovăție de către salariați — indiferent de funcția ce o ocupă — a obligațiilor lor de muncă, inclusiv a normelor de comportare, se sancționează, după caz, cu:

a) mustrare;

b) avertisment;

c) retragerea unei sau mai multor graduri ori trofee de salarizare pe o perioadă de 1-3 luni sau, în cazul celor încadrati cu salariul la nivelul de bază, diminuarea acestuia cu 5-10 la sută pe aceeași perioadă.

#### CAPITOLUL III

### Încheierea contractului de muncă, stabilirea vechimii neîntrerupte în aceeași unitate și a vechimii neîntrerupte în muncă

ART. 6. — Contractul de muncă se încheie în formă scrisă și concretizează, în măsura necesară, drepturile și obligațiile părților prevăzute de lege și de contractul colectiv de muncă.

ART. 7. — Contractul de muncă se încheie pe durată nedeterminată; potrivit legii, contractul de muncă se poate încheia și pe durată determinată.

ART. 8. — Vechime neîntreruptă în aceeași unitate are salariații care a lucrat într-o unitate, pe baza aceluiași contract de muncă încheiat pe durata nedeterminată.

Are, de asemenea, vechime neîntreruptă în aceeași unitate: a) salariații cu contract pe durata nedeterminată care a lucrat în două sau mai multe unități, ca urmare a transferării sale în interesul serviciului;

b) salariații cu contract de muncă pe durata determinată care a lucrat în fiecare an, în funcție de necesitățile serviciului, cel puțin 6 luni în aceeași unitate sau în unități diferite unde a trecut în mod organizat, la indicația unui organ competent.

ART. 9. — Salariații cu contract de muncă pe durata nedeterminată care s-a încadrat în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiază de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) a fost trimis să urmeze o școală, un curs de calificare, de perfecționare sau de specializare;

b) a îndeplinit sarcini cu caracter permanent în cadrul organizațiilor obștești, cu aprobarea conducătorului organului competent;

c) a îndeplinit o funcție electorală, cu caracter de continuitate, pentru care a primit salariu;

d) a fost trimis să lucreze într-o organizație internațională;

e) a îndeplinit obligații militare sau a lucrat activitatea de militar în cadrul permanenței sau ca personal militarizat, în condițiile Decretului 407/1959;

f) s-a desființat contractul de muncă de către unitate, din cauză că a lipsit mai mult de 3 luni de la serviciu, fiind în incapacitate temporară de muncă, constatată prin certificat medical;

g) a fost eliberat dintr-o funcție pe care a ocupat-o ca urmare a numărului sale de către organul superior competent;

h) i s-a desființat contractul de muncă și ulterior s-a stabilit de organele competente că motivele care au stat la baza acestei măsuri au fost neîntemeiate;

i) a încetat activitatea din cauza sărăcii sănății, constatată prin certificat medical, care a fost necesar schimbarea locului de muncă, în cazul când ualetea nu l-a putut oferi o altă muncă corespunzătoare;

j) a fost pensionat pentru invaliditate;

k) unul din soții îl urmează pe celălalt, care a fost transferat în interesul serviciului sau muncii împreună cu unitatea în altă localitate, a fost trimis în misiune permanentă în străinătate sau lucrează într-o organizație internațională.

În aceeași condiții beneficiază:

#### CAPITOLUL IV

### Recompense și sancțiuni

ART. 10. — Se consideră că au vechime neîntreruptă în muncă următoarele categorii de salariați:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru care nu a mai lucrat, beneficiind de vechime neîntreruptă de vechime în următoarele cazuri:

a) salariații care se află în una din situațiile prevăzute la art. 8 și 9;

b) salariații care s-a transferat la cerere;

c) salariații care a încetat activitatea și s-a reînscris în termen de 90 de zile de la încheierea contractului pentru



# LUCRĂRILE SESIUNII MARI ADUNĂRI NAȚIONALE

## LEGEA privind asigurarea și controlul calității produselor

(Continuare din pag. 1 a 2-ii)

ART. 12. — Compartimentul de control tehnic de calitate din întreprinderi funcționează ca organ subordonat, în condițiile legii, al conducătorii unității și Inspectoratul General de Stat pentru Controlul Calității Produselor.

ART. 13. — Organul de control tehnic de calitate verifică, conform normelor stabilite, calitatea materiilor prime și materialelor care se folosesc în fabricație, inspectează în procesul de producție a documentației tehnice și tehnologia de fabricație, pe toate etapele de producție, verifică și certifică calitatea produselor, participă la omologarea produselor și la stabilirea măsurilor pentru îmbunătățirea calității acestora.

ART. 14. — Organul de control tehnic de calitate din întreprinderi răspunde de organizarea controlului calității produselor, lucrărilor sau serviciilor pe toate treptele de fabricație, urmitează ca livrarea acestora să se facă în conformitate cu documentele tehnice normative și cu celelalte condiții de calitate stabilite prin contracte.

ART. 15. — Organul de control tehnic al calității din întreprinderi se subordonează laboratoarelor care sînt organizate în scopul verificării calității produselor.

ART. 16. — Numirea, schimbarea din funcție, sancționarea sau desfacerea contractului de muncă al șefului compartimentului pentru controlul calității produselor din întreprinderi se face de către comitetul de direcție cu acordul centrului industrial, al celorlalte unități în statut de control sau altor organe ierarhice superioare ale întreprinderii, precum și cu acordul Inspectoratului General de Stat pentru Controlul Calității Produselor și șeful controlului tehnic de calitate.

ART. 17. — Șeful controlului tehnic de calitate sesizează conducerea unității asupra abaterilor privind calitatea, face propunerii pentru prevenirea și eliminarea deficiențelor de fabricație, este obligat să cerceteze și să interzică operațiile tehnologice, fabricația sau livrarea produselor care contravin documentației tehnice, documentelor tehnice normative sau obligațiilor contractuale cu privire la calitate.

ART. 18. — În exercitarea atribuțiilor sale, organul de control tehnic de calitate stabilește și marchează pe produse sau ambalaj, conform prevederilor articolului 2 literele e și f, după caz, clasa de calitate a produselor și durata de folosire și răspunde de corectarea și de asigurarea întocmirii certificatelor de calitate care se emit de unitate și care angajează răspunderea acestora, potrivit legii contractelor economice; verifică documentațiile care însoțesc produsele finite.

ART. 19. — Șeful controlului tehnic de calitate prezintă periodic conducătorii întreprinderii și Inspectoratului General de Stat pentru Controlul Calității Produselor un raport asupra calității produselor și activității desfășurate de organul de control.

ART. 20. — Unitățile de cercetare și cele de proiectare vor asigura, prin documentațiile elaborate, promovarea soluțiilor tehnice cele mai moderne, cu eficiență economică ridicată și vor orienta caracteristicile calitative ale produselor ce vor

rezulta, acestea constitund indicatorii obligatorii în realizarea parametrilor proiectați.

ART. 21. — Cercetătorii, proiectanții și alți specialiști care participă la elaborarea și avizarea documentațiilor tehnice răspund de soluțiile tehnice, parametrii proiectați și calitatea produsului prezăcut în documentația tehnică elaborată, până la realizarea performanțelor prevăzute.

ART. 22. — Unităților producătoare le este interzisă livrarea produselor destinate consumului intern care nu corespund prevederilor calitative stabilite prin contracte sau lege.

Se interzice conducătorilor întreprinderii producătoare și organizatorilor de comerț exterior să expozideze la export mărfuri cu defecțiuni de calitate sau cu caracteristici care nu se încadrează în prevederile contractuale.

Nerespectarea obligațiilor cuprinse în prezentul articol atrage răspunderea patrimonială a unităților furnizoare, care sînt obligate să repare conform prevederilor legale prejudiciile cauzate, precum și răspunderea materială a salariaților din vîna cărora s-a produs prejudiciul.

ART. 23. — Beneficiarii au datoria să controleze, pe parcursul fabricației și la livrare, în condițiile stabilite în contract, modul în care se îndeplinește obligațiile asumate de furnizori cu privire la calitatea produselor contractate.

ART. 24. — Recepționarea instalațiilor complexe și utilajelor se va efectua de către beneficiar pe principalele faze de fabricație și la livrare în condițiile stabilite prin contract economic. Specialiștii institutelor de proiectare sînt obligați să acorde asistență tehnică la efectuarea încercărilor și a recepției finale.

ART. 25. — Se interzice livrarea de către uzinele producătoare a utilajelor, agregatelor, instalațiilor și altor produse de complexitate tehnică ridicată fără recepția de calitate pe faze și la livrare de către beneficiarii de investiții.

Inspectoratul General de Stat pentru Controlul Calității Produselor are obligația de a controla modul cum beneficiarii de investiții realizează recepția utilajelor pe faze și în final, potrivit clauzelor din contractul economic.

ART. 26. — Furnizorii de utilaje și instalații complexe sînt obligați să acorde asistență tehnică de specialitate la montaj și punerea în funcțiune a acestora.

ART. 27. — Beneficiarii de investiții, întreprinderile de construcții-montaj și instalații, precum și Inspectoratul General de Stat pentru Controlul Calității Produselor, au obligația să controleze, în condițiile santierului, dacă furnizorii în respectul termenelor de calitate prevăzute în contracte și prescripțiilor tehnice la utilajele, mașinile, agregatele, instalațiile și aparatele solicitate pe santier și care urmează a fi montate.

Se interzice montarea sau instalarea acelor utilaje, mașini, agregate, instalații și aparate care prezintă defecțiuni. Acestea vor fi restituite furnizorilor sau, de comun acord, se vor stabili măsuri pentru remedierea defecțiunilor pe santier. Toate prejudiciile provocate de aceste defecțiuni vor fi suportate, potrivit legii, de cei care le-au provocat.

ART. 28. — Întreprinderile de construcții-montaj și instalații, beneficiarii de investiții, institutelor de proiectare și Inspectoratul General de Stat în Construcții sînt obligate să facă un control riguros asupra modului în care sînt executate lucrările de construcții de montaj și instalații, cu respectarea întocmai a tuturor prescripțiilor din proiecte, pentru asigurarea calității lucrărilor de construcții-

montaj și instalații, în așa fel încît să se asigure punerea în funcțiune a obiectivelor în termen și în bune condiții, precum și realizarea parametrilor proiectați în conformitate cu planul aprobat.

ART. 29. — Unitățile de transport răspund de respectarea condițiilor prevăzute de lege sau contract pentru transport și manipularea produselor și asigură păstrarea caracteristicilor calitative ale acestora, de la prelucrare până la predare, urmînd a se aplica, conform legii, despagubirile pentru eventualele prejudicii aduse calității produselor.

ART. 30. — Unitățile care preiau, păstrează și desfac produse, răspund de asigurarea condițiilor pentru menținerea integrității și calității acestora, de corectarea lor manipulare și depozitare; pagubele rezultate ca urmare a unei depozitări sau manipulari necorespunzătoare se suportă, conform legii, de persoanele care le-au provocat.

ART. 31. — Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 32. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 33. — Înlocuirea produselor contractate sau neexecutarea în natură a obligațiilor contractuale privește atît pîguba efectiv suferită, cît și beneficiul ne-realizat.

ART. 34. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 35. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 36. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 37. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 38. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 39. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 40. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 41. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 42. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 43. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 44. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 45. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 46. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 47. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 48. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 49. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 50. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 51. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 52. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 53. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 54. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 55. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 56. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 57. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 58. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 59. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 60. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 61. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 62. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 63. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 64. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 65. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 66. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 67. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 68. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 69. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal sau la produsele la care se prevede un termen de garanție, reclamate înaintea acestui termen, dacă cumpărătorul a respectat regulile de folosire și păstrare a bunurilor cumpărate.

Remedierea sau înlocuirea produselor necorespunzătoare reclamate în condițiile prezentului articol se face în mod gratuit pentru cumpărător, iar cheltuielile recuperabile, conform legii, de cei vinovați, de celelalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 70. — Organizația socialistă care nu și-a executat obligațiile contractuale referitoare la calitatea produselor datorată celeilalte părți despagubiri în vederea reparării prejudiciului cauzat din culpa sa.

ART. 71. — Încălțirea îndatoririlor stabilite în prezenta lege atrage, după caz, răspundere disciplinară, administrativă sau penală a celor vinovați de săvîrșirea faptei, răspunderea materială — inclusiv în cazurile în care prin lege de fapt ea nu a fost prevăzută expres.

Răspunderea penală este arătată în condițiile art. 248 sau 249 din codul penal, după caz, dacă fapta nu constituie o infracțiune mai gravă.

Unitățile producătoare care constituie contravenții la prevederile prezentei legi, precum și sancțiunile corespuzătoare, se stabilesc prin hotărîre a Consiliului de Miniștri.

ART. 72. — Dispozițiile prezentei legi se aplică, în mod corespuzător, și prestațiilor de servicii.

Unitățile prestatoare de servicii către populație răspund de calitatea lucrărilor executate, fiind obligate să efectueze gratuit remedierea eventualelor deficiențe. Cheltuielile de remediere vor fi recuperate, conform legii, de la cei din vîna cărora au fost cauzate.

Pentru lucrările la care se acordă termen de garanție, durata acestora se aprobă, dacă nu sînt stabilite prin lege, de organele centrale cărora le sînt subordonate unitățile prestatoare de servicii, iar pentru unitățile din economia locală de Comitetul de Stat pentru Economia și Administrația Locală.

ART. 73. — Dispozițiile legii de fapt se aplică în mod corespuzător și organizatorilor cooperativiști.

ART. 74. — Prezenta lege intră în vigoare în termen de trei luni de la publicare. Începutul acestui termen, ministerele și celelalte organe centrale vor propune Consiliului de Miniștri actele normative pentru punerea de acord a reglementărilor în vigoare cu prevederile prezentei legi.

Unitățile producătoare și cele comerciale răspund față de cumpărătorii interni pentru orice defecte de fabricație sau orice alte vicii apărute în produsele vîndute fără termen de garanție și reclamate în termen legal



# VIAȚA INTERNAȚIONALĂ

## VIZITA DELEGAȚIEI PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ÎN ANGLIA

LONDRA 26. — Corespondentul Agerpres, L. Rodescu, transmite: Delegația Partidului Comunist Român, condusă de tovarășul Gheorghe Pană, membru al Comitetului Executiv, al Prezidiului Permanent, secretar al C.C. al P.C.R., care face o vizită în Anglia la invitația Partidului Comunist din Marea Britanie, s-a întâlnit și a discutat cu conducerea organizației de partid și sindicale din orașul Leeds, a vizitat mina de cărbuni din Kellinley, unde a avut convorbiri cu direcția minei și cu conducătorii ai sindicatatului minier din Yorkshire. De asemenea, membrii delegației au vizitat o fabrică modernă de piine din Sheffield și au participat la o adunare a comunistilor de la uzina Shardlow, din acest oraș, unde au înfățișat principalele preocupări ale partidului și statului nostru.

In continuare, delegația Partidului Comunist Român s-a întâlnit cu conducătorii ai partidului comunist și miscării sindicale din orașul Newcastle-on-Tyne, a avut convorbiri cu comunistii din Sunderland și a vizitat primăria din Newcastle, unde a fost primită de conducerea municipalității.

In timpul vizitei, delegația a fost însoțită de Vasile Pungă, ambasadorul Republicii Socialiste România în Marea Britanie.

## Continuarea vizitei lui Cornel Burtică la Pekin

PEKIN 26. — Corespondentul Agerpres, I. Gălbănuș, transmite: In dimineața zilei de 26 martie, ministrul român al comerțului exterior, Cornel Burtică, a avut o discuție cu Lin Hai-yun, ministru ad-interim al comerțului exterior al Republicii Populare Chineze, în cadrul căreia au fost abordate probleme privind dezvoltarea schimburilor economice între cele două țări. Au asistat din partea română ambasadorul Aurel Duma, iar din partea chineză Was Li-Chiang, ministru adjuncat al comerțului exterior. Discuția s-a desfășurat într-o atmosferă prietenească, de înțelegere reciprocă.

In cursul după-amiezii, ministrul comerțului exterior al României a vizitat comuna populară „Prietenia chino-română”. Ministrul român a fost însoțit de Uan Yun-șen, director în Ministerul Comerțului Exterior al R. P. Chineze.

## S-au încheiat

### Lucrările conferinței ministrilor de externe din țările islamice

DIJEDDAH 26 (Agerpres) — In capitala Arabiei Saudite s-au încheiat lucrările conferinței ministrilor de externe din țările islamice. Potrivit unui comunicat final, rețut de agenția France Presse, conferința a hotărât crearea unui secretariat însărcinat cu menținerea legăturilor între statele musulmane și supravegherea aplicării hotărârilor conferințelor statelor islamice. Secretariatul este ales pentru o perioadă de doi ani, avind ca sediu provizoriu Djeddah. S-a convenit ca următoarea conferință să se desfășoare în Pakistan, la o dată care va fi stabilită ulterior.

musulmane și supravegherea aplicării hotărârilor conferințelor statelor islamice. Secretariatul este ales pentru o perioadă de doi ani, avind ca sediu provizoriu Djeddah. S-a convenit ca următoarea conferință să se desfășoare în Pakistan, la o dată care va fi stabilită ulterior.

## Declarațiile șefului guvernului sudanez

KHARTUM 26 (Agerpres) — Președintele Consiliului Comandamentului Revoluției Sudanese, generalul Gaafar El Numeiry, a declarat la întoarcerea sa dintr-o călătorie prin țară că a avut prilejul să examineze în fața populației obiectivele revoluției din luna mai 1969, în special cele în domeniile sociale și economice. El a arătat că realizările guvernului de la Khartum în perioada care a urmat loviturii de stat au zdruncinat încrederea tradițională a populației în autoritățile anterioare. Numeiry a subliniat însă că unitatea națională nu poate fi realizată numai printr-o hotărâre a autorităților sau prin declarații de bune intenții, ci prin realizarea în practică a obiectivelor revoluției. Șeful guvernului sudanez a avertizat că acest prilej că nu vor fi îngăduite nici un fel de tulburări care ar încerca să stăpânească merul înainte al țării.

Generalul Numeiry, a anunțat, totodată, că oficiile guvernamentale care activează în agricultură vor fi reorganizate, prin includerea unor reprezentanți ai autorității centrale în vederea aplicării reformei agrare.

## Sesiunea comisiei mixte româno-bulgare pentru colaborare economică și tehnico-științifică

SOFIA 26. — Corespondentul Agerpres, Gh. Ieva, transmite: Miercuri dimineața, la sediul guvernamental „Lozenet” din Sofia, au început lucrările celei de-a 8-a sesiuni a comisiei mixte interguvernamentale româno-bulgare pentru colaborare economică și tehnico-științifică.

Delegația română la sesiune este condusă de Emil Drăgănescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele părții române a comisiei, iar cea bulgară de Penelo Kubadinaki, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, președintele părții bulgare a comisiei. Lucrările sesiunii continuă.

## Tentativă de complot antiguvernamental în Chile

SANTIAGO DE CHILE 26 (Agerpres). — Un purtător de cuvânt al guvernului chilian a declarat că poliția a arestat 15 persoane implicate în tentativa de complot antiguvernamental, a cărei desoperire a fost anunțată miercuri. El a precizat că proiectul pune în discuție un fel de legături cu rebeliunea declanșată în octombrie anul trecut de generalul Roberto Viaux. (Anterior se anunșase că printre ofițerii ac-

ți și în retragere implicați în complot s-ar afla și un participant la această rebeliune). Într-o corresponsență din Santiago de Chile, agenția Reuters precizează că, după toate aparențele, organizatorii complotului nu au avut legături cu nici un partid politic. Totuși, observatori politici fac o legătură între acest complot și victoria alegeri prezidențiale din Chile, proiectate pentru luna septembrie a. c.

## El Tobruk a fost evacuat

TRIPOLI 26 (Agerpres). — Baza militară britanică de la El Tobruk a fost evacuată complet la 25 martie, iar instalațiile și depozitele autorităților libiene, anunță agenția M.E.N. După supra bazei a fost ridicat drapelul de stat libian. Cu această ocazie au avut loc festivități la care au luat parte personalități oficiale și repre-

zentanți ai vieții politice. Evacuarea bazei El Tobruk a fost cerută de noul guvern instaurat în Libia anul trecut, după înlăturarea monarhiei. În acest scop, la Tripoli s-au desfășurat convorbiri libiano-englize, în cadrul cărora s-a căutat de acord asupra modului și condițiilor de evacuare a bazelor militare engleze.

## Președintele Svoboda vizitează R. P. Mongolă

ULAN BATOR 26 (Agerpres). — La 26 martie a sosit într-o vizită oficială în R. P. Mongolă L. Svoboda, președintele R. S. Cehoslovaciei. La sosire, oaspetele a fost întâmpinat de J.

Sambu, președintele Prezidiului Marelui Hural Popular, de J. Tedenbal, prim-secretar al C.C. al P.P.R.M., președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Mongolei, și de alte persoane oficiale.

## In legătură cu masacrul de la Song My

WASHINGTON 26 (Agerpres). — Tribunalul din Atlanta, statul Georgia, a emis miercuri acte de acuzare împotriva a încă trei militari americani implicați în acțiunile de asasinare a populației civile sud-vietnameze din localitatea Song My.

Astfel, numărul militarilor americani acuzați că au luat parte directă la asasinarea populației civile de la Song My, se ridică până în prezent la 13.

Cei trei noi acuzați sînt caporalul Kenneth Scheil și soldații William F. Doherty și Robert T'Souvas.

## Pregătirea alegerilor prezidențiale din Republica Dominicană

SANTO DOMINGO 26 (Agerpres). — Președintele Republicii Dominicane Joaquin Balaguer, a anunțat oficial că va candida pentru un nou mandat prezidențial în alegerile programate pentru 16 mai. Lui îndăvintul la intrarea unui grup de miniștri și ofițeri superiori. Balaguer a afirmat că un nou mandat prezidențial i-ar permite să-și continue acțiunile în direcția realizării „reconcilierii naționale”.

După părerea observatorilor politici însă, hotărârea lui Balaguer este de natură să agraveze climatul de tensiune în care se desfășoară pregătirea alegerilor prezidențiale, împotriva eventualei realegeri a actualului președinte pronunțându-se nu numai opoziția, ci și unele elemente din propriul său partid reformist și din conducerea forțelor armate. Partidul revoluționar dominican al fostului președinte Juan Bosch a anunțat că nu va participa la alegeri în cazul în care Balaguer își va pune candidatura, apreciind că acestea se vor transforma într-o farsă. De altfel, în ultimele luni mai mulți membri ai Partidului revoluționar dominican și ai altor grupări ale opoziției au fost asasinat ori răpiți.

Joaquin Balaguer, anunțându-și candidatura, a precizat că va înceta să-și exercite funcțiile prezidențiale cu o lună înainte de alegeri, predind conducerea președinției Curții Supreme.

Washington 26 (Agerpres). — Cercetătorul american, dr. Clarence Cone, șeful laboratorului de biofizică moleculară de la Centrul de cercetări al N.A.S.A. din Hampton (statul Virginia) a prezentat, în cadrul seminariului anual al societății americane pentru studierea cancerului, care se desfășoară la San Antonio (Texas), o nouă teorie cu privire la geneza și evoluția cancerului. El a declarat că cercetările efectuate la acest laborator demonstrează pentru prima dată faptul că celulele vii se divd sub acțiunea sarcinii electrice a membranelor celulare și nu a unor elemente chimice, așa cum se considera. Dacă sarcina electrică este mare, ritmul de divizare devine rapid, mai înainte ca celulele să poată atinge stadiul necesar de dezvoltare. În felul acesta apar celule anormale a căror diviziune continuă, constituindu-se astfel prima premisă de declanșare a tumorii canceroase. A doua constatare importantă se referă la faptul că celulele canceroase se află într-o relație permanentă de atracție și respingere în funcție de sarcina electrică a fiecărei. Când sarcina electrică este redusă, atracția este și ea redusă, dar dacă sarcina este mare, puterea de atracție este atât de mare încît celulele atrag unele în altele rupind astfel coeziunea celulei în funcție de sarcina electrică. Acest element corelat cu diviziunea anormală a celulelor, duce la

formarea în stadiul primar a oricărei tumori benigne sau maligne. Astfel se explică proliferarea într-un ritm rapid și necontrolat a celulelor din tumori și constituirea lor în sisteme biologice individuale în raport cu sistemul tropic inițial. Aceasta este, totodată, și prima expli-

formarea în stadiul primar a oricărei tumori benigne sau maligne. Astfel se explică proliferarea într-un ritm rapid și necontrolat a celulelor din tumori și constituirea lor în sisteme biologice individuale în raport cu sistemul tropic inițial. Aceasta este, totodată, și prima expli-

formarea în stadiul primar a oricărei tumori benigne sau maligne. Astfel se explică proliferarea într-un ritm rapid și necontrolat a celulelor din tumori și constituirea lor în sisteme biologice individuale în raport cu sistemul tropic inițial. Aceasta este, totodată, și prima expli-

## O nouă teorie cu privire la geneza și evoluția cancerului

cație științifică dată corelației funcționale dintre cele două elemente caracteristice. Dr. Cone a precizat că sarcina electrică redusă a membranelor celulare poate fi considerată ca fiind starea normală a celulei organismului, iar prezenta de sarcini mari reprezintă un factor de natură să genereze dezvoltarea anormală sau să afecteze dezvoltarea fesurilor respecti-

ve. Acestea duc, în cele din urmă, nu numai la formarea de tumori maligne, ci în general la apariția diferitelor anomalii tropice sau funcționale ale organismului uman. Printre acestea pot fi considerate anomalii congenitale, cele de îmbătrânire a organismului și diferite tulburări de creștere. La baza procesului de îmbătrânire se află, după aprecierea dr. Cone, această depășire inițială a sarcinii normale electrice a membranelor celulare, care o dată cu vârsta tinde să crească. După părerea lui, noua teorie pare să se dovedească a fi general valabilă și capabilă să explice mecanismele profunde ale procesului biologic la nivelul celulei.

Descoperirea confirmă, totodată, și posibilitatea folosirii unei terapii chimice pentru contracararea unor astfel de evoluții anormale și în mod deosebit a cancerului. Studiind virusii care provoacă cancerul la animale, Cone susține că a stabilit că virusii, care au de obicei parturi sau cinci gene, determină o creștere a sarcinii electrice a membranelor moleculare, ceea ce duce la declanșarea procesului de evoluție anormală a acestora. Acționând imotivă acestor virusii și imotivă tendințelor de creștere a sarcinii electrice celulare se poate astfel combate cauza primară a cancerului și a altor maladii provocate de imulțirea necontrolată și anormală a celulelor.

## Reuniunea cabinetului libanez

BEIRUT 26 (Agerpres). — La Beirut a avut loc o reuniune a cabinetului libanez prezidată de șeful statului Charles Helou. Cu acest prilej a fost analizată situația internă creată în urma incidentului care s-a produs între populația civilă din localitatea Kahale și un grup de membri ai organizațiilor palestiniene de rezistență. Comunicatul dat publicității de Ministerul de Interne a precizat că în cursul acestei ședințe, doi membri ai comandourilor

palestiniene au fost uciși și alți doi răniți. Consiliul de Miniștri a hotărât întărirea măsurilor de securitate pe întreg teritoriul libanului și mai ales la Beirut. La încheierea reuniunii primul ministru Rashid Karama a adresat un apel populației țării, cerându-i să păstreze calmul. El a anunțat, de asemenea, alocarea unei sume de 10 milioane lire libaneze bugetului Ministerului Apărării.

● In capitala statului Trinidad-Tobago s-au produs incidente între grupuri de demonstranți și poliție soldate cu moartea unei persoane și rănierea altor șase. Demonstranții pretau împotriva procesului intențat de autorități unui tânăr arestat în timpul unei manifestații care a avut loc în urmă cu o lună. Într-un mesaj radiodifuzat, primul ministru Eric Williams a făcut apel la calm, avertizând că autoritățile vor reprimă „orice act de violență”.

● Primul ministru suedez, Olof Palme, va face între 13 și 15 aprilie o vizită în Franța la invitația guvernului francez. Colaborarea dintre cele două țări, precum și problema securității europene se vor afla în centrul discuțiilor pe care Olof Palme le va avea cu oficialitățile franceze.

● O femeie în vîrstă de 56 de ani, Barbara Zeitmann, care și-a pierdut vederea acum 20 de ani, din cauza unui dublu glaucom, și-a recăpătat-o în urma unei operații efectuate la clinica Universității din München. Specialiștii de aici au greșit o corneă în material plastic la ochiul stîng al pacientei.

● La Națiunile Unite s-a anunșat că între 10 și 14 august a.c. va avea loc o conferință internațională cu privire la folosirea energiei nucleare și efectele acesteia asupra mediului înconjurător. Se așteaptă că la lucrările acestei conferințe, organizate sub egida Agenției internaționale pentru energie atomică în colaborare cu Comisia pentru energie atomică a S.U.A., să participe aproximativ 400 de experți din diferite țări ale lumii, precum și reprezentanți ai altor organisme specializate.

● La hidrocentrul Krasnojarsk de pe Enisei a fost pus în funcțiune al zeclea agregat, avind o putere aproape egală cu cea a întregii hidrocentrale de pe Nipru. Noua mașină se distinge printr-o serie de caracteristici care o fac unica în lume, printre care faptul că răciră bobinei statorului se produce prin folosirea aerului, iar cea a bobinei rotorului — prin aer, asigurându-i o evacuare eficientă a căldurii.

● Oamenii de știință britanici au pus la punct un nou vaccin anti-rabic care nu produce efectele secundare cunoscută periculoasă, provocate de vaccinul utilizat în prezent, scrie revista „Science Journal”.

## DIVERSE

de nave, avind un deplasament total de 1.400.000 tone. Ele au transportat în anul 1969 peste 10 milioane tone de marfuri, cu 9 la sută mai mult decît în anul precedent.

● Ministrul afacerilor externe al Olandei, Joseph Luns, care face un turneu prin mai multe țări din regiunea Orientului Apropiat, a sosit miercuri la Amman venind de la Beirut. Șeful diplomației olandeze a avut întrevăderi cu regele Hussein al Jordaniei, precum și cu primul ministru Bahjat Talhouani, pricinind relațiile dintre cele două țări, precum și evoluția situației din această regiune.

● Ministrul de externe canadian, Mitchell Sharp, va efectua între 6 și 8 aprilie o vizită oficială în R. F. a Germaniei, s-a anunșat oficial la Bonn.



● Congresul canadian al muncii — principala uniune sindicală din Canada — își exprimă în mesajul său anual către guvern, îngrijorarea față de intensificarea procesului inflaționist, creșterea șomajului și preturilor, și critica politică antiinflaționistă a guvernului.

● Congresul canadian al muncii — care grupează în rîndurile sale 1,6 milioane membri — se pronunță pentru încetarea războiului din Vietnam. Pe de altă parte, importanta uniune sindicală sprînjă hotărârea guvernului de la Ottawa de a reduce efectivul trupelor canadiene staționate în Europa occidentală.

● La o licitație filatelice ce a avut loc marți la New York un grup de opt oameni de afaceri din localitatea americană Wilkes Barre, au achiziționat unul dintre cele mai scumpe timbre din lume la prețul record de 200.000 dolari.

## Pe scurt

● In capitala statului Trinidad-Tobago s-au produs incidente între grupuri de demonstranți și poliție soldate cu moartea unei persoane și rănierea altor șase. Demonstranții pretau împotriva procesului intențat de autorități unui tânăr arestat în timpul unei manifestații care a avut loc în urmă cu o lună. Într-un mesaj radiodifuzat, primul ministru Eric Williams a făcut apel la calm, avertizând că autoritățile vor reprimă „orice act de violență”.

● La o licitație filatelice ce a avut loc marți la New York un grup de opt oameni de afaceri din localitatea americană Wilkes Barre, au achiziționat unul dintre cele mai scumpe timbre din lume la prețul record de 200.000 dolari.

## TELEVIZIUNE

VINERI 27 MARTIE  
17.00 Deschiderea emisiunii — Televiziunea  
17.20 Consultanță la țară

17.40 Deschiderea emisiunii. — Campionatul mondial de hochei grupa A. Suedia — U.R.S.S. (reprezile II și III).

19.30 Telegazeta de seară.  
19.50 Corul Ciocirila.  
20.00 Reportaj 70.  
20.15 Roman folcloric. Război și pace. Natașa Kostova (IV).  
21.10 Intre metronom și cronometru.  
22.10 Agenda politică.  
22.20 Intermezo coregrafic.  
22.25 Telegazeta de noapte.  
22.35 Scena. Actualitatea teatrală bucureșteană și craioveană. Teatrul de divertisment.

23.00 Inchiderea emisiunii.

MARTI 31 MARTIE

18.00 Deschiderea emisiunii. Universal șotron — Litera „G” (enciclopedie pentru copii).

18.30 Actualitatea în economie. Telegazeta de seară.  
19.20 La vultur — emisiune pentru conducătorii auto.  
19.25 Atomul, această necunoscută. Materie și antimaterie.  
20.00 Reflector.  
20.10 Moment folcloric cu Ioana Cristea și Emil Gavris.  
20.20 Primăvara României socialiste. Aspecte de la rețeaua prezentat la Atena-Român.  
20.40 Film artistic. Am două

19.20 Acțiunea „L” — Legumicultura.  
19.30 Reportaj-anchetă. Orășul nu dorme niciodată.  
20.00 Șarje de 1 aprilie.  
20.15 Tele-cinematca. Vin plile.  
21.55 Un zîmbet de fetiță.  
22.10 Telegazeta de noapte.  
22.20 Salonul literar al televiziunii.  
23.00 Inchiderea emisiunii.

JOI 2 APRILIE

17.30 Deschiderea emisiunii. Emisiune în limba maghiară.  
18.05 Film serial Oliver Twist (IV).  
18.35 Mult e dulce și frumoasă emisiune de limba și literatură română.  
19.00 Telegazeta de seară.  
19.20 Fluierete.  
19.30 Reflector.  
19.45 Anunțuri-publicitate.  
20.00 Teatrul Tv: Înaintea euzierii de dimineață, de Eugene O'Neill.  
20.30 Instantanee muzicale.  
20.55 Film artistic. Mama din Torino.  
21.40 Anunțuri-publicitate.  
21.45 Evocări — Pagini din războiul antihitlerist.  
22.05 Telegazeta de noapte.  
22.15 Cronica ideilor.  
22.35 Avangpremieră.  
22.45 Miniaturi instrumentale.  
23.00 Inchiderea emisiunii.

VINERI 3 APRILIE

17.00 Deschiderea emisiunii. Telegazeta. Limba română (cl. XII). Chimie (clasele VIII-XII). Film didactic: Coniecle — clasele XI-XII.  
18.00 Lumea copiilor. Cupa de ciocolată.  
18.30 Actualități literare. Omagiu liric: Al. Philippide, la 70 de ani.  
18.45 Contractul în acțiune. Investigație despre calitatea produselor în întreprinderile textile din Cluj și Constanta.  
18.55 Anunțuri-publicitate.  
19.00 Telegazeta de seară.  
19.20 „La un cunoscut pe Lenin”. Reportaj.  
19.30 Mai aveți o întrebare? Emisiune de cultură științifică. Vehiculele viitorului.  
20.45 Reflector.  
20.55 Film artistic. Roșii și Albi.  
22.20 Telegazeta de noapte.  
22.35 Cadran — Emisiune de actualitate internațională.  
23.00 Inchiderea emisiunii.

SIMBĂTA 4 APRILIE

17.00 Deschiderea emisiunii. Emisiune în limba germană.  
18.05 Cîntec orășului. Emisiune-concurs pentru tinere.  
19.00 Haidabal-masculin: Sicaua — V.F.L. Gummersbach (R.F.G.) în semifinalele „Cupei Campionilor Europeni”.  
19.30 Telegazeta de seară.  
19.45 Continuarea transmisiunii de haidabal.